

*Vite è maglioli – La viticulture en Corse : lexique et usages* est le quatrième volume de la collection « Detti è Usi di Paesi ». Cette publication, à l’instar des précédents ouvrages de cette collection, est une extraction thématique de la *Banque de Données Langue Corse*.

Culture multiséculaire dans l’île, la viticulture est abordée ici sous l’angle linguistique et ethnolinguistique. Au travers d’une vingtaine de cartes de synthèse, d’analyses lexicales mais aussi de restitutions de témoignages en langue corse (avec traductions) et de photographies, c’est le travail traditionnel de la vigne et la production du vin qui sont exposés dans ce livre. Notons que la ville génoise de Bunifaziu, ayant connu une importante activité viticole par le passé, est également représentée dans l’ouvrage.

Produit d’un héritage multiséculaire, la viticulture insulaire offre une terminologie riche que les auteurs proposent de découvrir ou de redécouvrir. La technicité du vocabulaire reflète la spécialisation de l’activité agricole dans cette dimension temporelle. Par ailleurs, les cartes illustrent des phénomènes de variation linguistique dans l’espace insulaire, tandis que les analyses lexicales permettent d’en saisir la genèse. Amplement hérité du latin, le lexique corse de la viticulture est aussi le produit d’échanges et de rencontres avec d’autres rives de la Méditerranée aux sources desquelles il s’est enrichi, à l’image des objets que la langue nomme.

Stella Retali-Medori est Maître de Conférences Habilitée à Diriger des Recherches en Sciences du Langage, et Aurelia Ghjacumina Tognotti est Docteure et Attachée Temporaire d’Enseignement et de Recherches. Toutes deux sont membres de l’UMR 6240 LISA (CNRS – Università Pasquale Paoli) et ont créé le *Dictionnaire Dialectal et Étymologique des Parlers Corses*. Stella Retali-Medori dirige par ailleurs, avec Marie-José Dalbera-Stefanaggi, le programme du *Nouvel Atlas Linguistique et Ethnographique de la Corse* (NALC) – *Banque de Données Langue Corse* (BDLC).

15,00 €



9 782364 790551



UMR 6240 LISA